

Trà Cú, ngày 18 tháng 10 năm 2018

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự năm 2015;
Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 10 tháng 10 năm 2018, về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 53/2018/TLST-DS ngày 13 tháng 4 năm 2018, về việc “Tranh chấp Hợp đồng mua bán”.

XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

- *Nguyên đơn*: Bà Hà Thị D, sinh năm 1961;

Địa chỉ: ấp S, xã N, huyện T, tỉnh Trà Vinh.

- *Bị đơn*:

1. Ông Thạch Bát T, sinh năm 1977;

2. Bà Kiên Thị Oanh N, sinh năm 1983;

Cùng địa chỉ: ấp S, xã N, huyện T, tỉnh Trà Vinh.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Bà Hà Thị D với ông Thạch Bát T và bà Kiên Thị Oanh N thỏa thuận thống nhất như sau:

- Ông Thạch Bát T và bà Kiên Thị Oanh N thừa nhận còn nợ và đồng ý trả cho bà Hà Thị D số tiền mua phân bón và thuốc trừ sâu còn thiếu là 4.960.000 đồng (Bốn triệu chín trăm sáu mươi nghìn đồng).

- Đình chỉ yêu cầu tính lãi suất của nguyên đơn đối với số tiền trên.

- Thời gian và phương thức trả: Các bên thống nhất giao cho Chi cục thi hành án dân sự huyện Trà Cú tổ chức thi hành.

Kể từ ngày quyết định có hiệu lực pháp luật (đối với các trường hợp cơ quan thi hành án có quyền chủ động ra quyết định thi hành án) hoặc kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án (đối với các khoản tiền phải trả cho người được thi hành án) cho đến khi thi hành án xong, tất cả các khoản tiền, hàng tháng bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại khoản 2 Điều 468 Bộ luật Dân sự năm 2015.

- Về án phí dân sự sơ thẩm:

+ Miễn toàn bộ án phí dân sự sơ thẩm cho ông Thạch Bát T và bà Kiên Thi Oanh N, do các đương sự là người dân tộc Khmer sống ở vùng có điều kiện kinh tế, xã hội đặc biệt khó khăn.

+ Bà Hà Thị D phải chịu 62.000đ (Sáu mươi hai nghìn đồng) tiền án phí dân sự sơ thẩm nhưng được cân trừ vào số tiền tạm ứng án phí mà bà D đã nộp trước bằng 300.000đ (Ba trăm nghìn đồng) theo biên lai thu số 0013836 ngày 10/4/2018 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện Trà Cú. Hoàn trả cho bà D tiền tạm ứng án phí còn thừa 238.000đ (Hai trăm ba mươi tám nghìn đồng) tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Trà Cú.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a, 7b và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Trà Vinh;
- VKSND huyện Trà Cú;
- CCTHA huyện Trà Cú;
- Các đương sự;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Trần Văn Dừa